

УКРАЇНА • КИТАЙ

ДОДАТОК ДО ЖУРНАЛУ

ЩОТИЖНЕВИЙ ДАЙДЖЕСТ
МОНІТОРИНГ НОВИН
УКРАЇНСЬКИХ ТА
СВІТОВИХ ЗМІ

06.04.2020-12.04.2020

Підготовлено за підтримки:



Зміст

КИТАЙ	3
ЕКОНОМІКА	3
Китай за березень продав майже чотири мільярди масок	3
Авіакомпанія Qatar Airways відновила перельоти до шести міст у Китаї	4
У березні індекс споживчих цін у Китаї виріс на 4,3%	4
У березні індекс цін виробників у Китаї знизився на 1,5%	5
НАУКА ТА ТЕХНОЛОГІЇ	6
Китай відзначить боротьбу з коронавірусом запуском особливого космічного супутника	6
Китайський термоядерний реактор EAST здійснив значний прорив	6
Ухань, з якого почалася пандемія коронавірусу, оживає	7
У 2019 році Китай став лідером за міжнародними патентними заявками	7
КОРОНАВІРУС	8
Вперше із січня: Влада Китаю не фіксує нових смертей від коронавірусу	8
У Китаї закрили на карантин місто Суйфеньхе: бояться нового спалаху коронавірусу	9
В Ухані влаштували масштабне барвисте шоу на честь скасування карантину	9
Китайські медики прощаються з колегами в аеропорту Ухань після завершення спільної роботи	10
Сі Цзіньпін провів нараду ПК Політбюро ЦК КПК з питань профілактики та епідеміологічного контролю	11
КИТАЙ-УКРАЇНА	12
Затверджена академічна система транскрибування китайських слів та власних назв українською мовою	12
Мінінфраструктури працює над запуском прямого авіасполучення з Китаєм, в тому числі над відкриттям рейсів China Airlines в Україні	13
На цьому тижні прибудуть мінімум 7 літаків з Китаю і Кореї з тестами, апаратами ШВЛ і захисними засобами - Зеленський	14
«Повітряний міст Україна-Китай»: 08.04.2020	14
Університети Китаю подарували українським університетам медичні засоби захисту	15
Прибули ще три літаки з Китаю з медичними засобами, які надійдуть і в опорні лікарні, і у великі торговельні мережі – ОП	15
«Укрпошта» і китайський оператор Cainiao Network запускають вантажні рейси до України	16
Зеленський: з Китаю доставили обладнання, яке прискорить виробництво масок	16
«Повітряний міст Україна-Китай»: 10.04.2020	17

КИТАЙ – США	20
Американські ЗМІ: Білий дім знайшов «цапів-відбувайлів», щоб перекласти відповідальність	20
КИТАЙ – ЄВРОПА	21
Вантажні поїзди Китай-Європа здійснюють більше рейсів для поставок протиепідемічних засобів	21
Китай запропонував Британії двостороннє співробітництво в боротьбі з COVID-19	21
ЗАЯВИ МІЖНАРОДНИХ ОРГАНІЗАЦІЙ ТА УРЯДІВ	23
Сі Цзіньпін попередив про необхідність бути готовим до негативного впливу поширення Covid-19 за кордоном	23
АНАЛІТИКА	25
Covid-19 зменшить глобальну залежність від Китаю	25
ІНФОГРАФІКА	28
Поширення COVID-19 в світі	28
КНИГИ ТА ВІДЕО	29
Китай очима Азії	29
Що коронавірус означає для глобальної економіки	29
Як світ може змінитися після пандемії коронавірусу	30

КИТАЙ

ЕКОНОМІКА

Китай за березень продав майже чотири мільярди масок

05.04.2020|19:25|day.kyiv.ua

Із початку березня Китай продав за кордон майже чотири мільярди захисних масок.

Про це заявив представник китайської митниці Цзінь Хай, повідомляє DW.

Ці дані були оприлюднені Пекіном на тлі звинувачень з боку окремих країн щодо низької якості медичного обладнання і матеріалів, які постачаються на експорт.

За даними китайської митниці, з 1 березня Китай експортував 3,86 мільярда масок, 37,5 мільйонів одиниць захисного одягу, 16 тисяч апаратів штучної вентиляції легень і 2,84 мільйона тестових наборів для виявлення COVID-19. Замовлення були зроблені більш ніж 50-ма країнами світу. Вартість експортованого обладнання оцінюється в 1,4 мільярда доларів США.

Водночас з боку деяких країн, зокрема Нідерландів, Філіппін, Хорватії, Туреччини та Іспанії, на адресу Китаю лунали закиди, що Пекін постачає неякісне або несправне медичне обладнання.

Минулого тижня нідерландський уряд через невідповідність стандартам якості відкликав 600 тисяч масок із китайської партії в 1,3 мільйона. Схожа ситуація трапилася і в Іспанії, де відмовилися приймати тисячі наборів експрес-тестів, виготовлених у Китаї, через підозри в їхній ненадійності.

Китай у відповідь стверджує, що повідомлення ЗМІ не відображають повної картини. У Пекіні пояснюють, що багато проблем виникає через різні стандарти якості й різні підходи до використання тих чи інших медичних засобів у Китаї та інших країнах.

У Пекіні запевнили, що вже вжили заходів для уникнення таких ситуацій у майбутньому. Так, цього тижня в Китаї посилили вимоги щодо якості медичного обладнання, що виробляється на експорт. Відтепер ця продукція має відповідати як внутрішнім стандартам ліцензування, так і стандартам країн призначення.

Джерело:

<http://day.kyiv.ua/uk/news/050420-kytay-za-berezen-prodav-mayzhe-chotyry-milyardy-masok>

Авіакомпанія Qatar Airways відновила польоти до шести міст у Китаї

09.04.2020|12:05|УНІАН

Рейси будуть виконуватися для забезпечення вантажоперевезень без пасажирів та бортпровідників. Екіпажі будуть складатися тільки з пілотів.

Qatar Airways відновила польоти на пасажирських літаках з Дохи до шести міст у Китаї для забезпечення вантажоперевезень. На лініях в Пекін, Шанхай, Гуанчжоу, Ченду, Чунцін і Ханчжоу будуть використовуватися широкофюзеляжні авіалайнери Boeing 777-300ER, повідомила прес-служба авіакомпанії. Частота польотів складе від трьох до семи на тиждень в залежності від напрямку. Рейси будуть виконуватися без пасажирів та бортпровідників. Екіпажі будуть складатися тільки з пілотів. Рейси в Китай на пасажирських літаках доповнять вже існуючі рейси Qatar Airways на вантажних повітряних судах.

«Це значно розширить наші можливості з доставки вантажів за китайськими маршрутами в умовах зростаючого попиту ринку на імпорتنі та експортні операції, включаючи термінові поставки товарів першої необхідності, свіжих продуктів, продуктів харчування і великою мірою предметів медичного призначення з Китаю в інші частини світу, де на даний час складається критична ситуація в області суспільної охорони здоров'я», - повідомив глава Qatar Airways Group Акбар аль-Бакер.

За даними авіакомпанії, після нинішньої зміни польотної програми місткості з перевезення вантажів на рейсах з Китаю збільшиться з 700 т. до 1300 т. на тиждень. Як повідомляв раніше УНІАН, авіакомпанія Turkish Airlines оголосила про продовження скасування всіх міжнародних і більшості внутрішніх рейсів до 1 травня.

Джерело:

<https://www.unian.ua/tourism/news/10951784-aviakompaniya-qatar-airways-vidnovila-pereloti-do-shesti-mist-u-kitaji.html>

У березні індекс споживчих цін у Китаї виріс на 4,3%

10.04.2020|18:02| Міжнародне радіо Китаю

У березні цього року в Китаї індекс споживчих цін /CPI/ — основний показник інфляції — виріс на 4,3% у річному обчисленні. Про це повідомили в п'ятницю в Державному статистичному управлінні КНР.

Нагадаємо, що темпи зростання CPI в лютому склали 5,2%.

Джерело: <http://ukrainian.cri.cn/841/2020/04/10/2s69826.htm>



У березні індекс цін виробників у Китаї знизився на 1,5%

10.04.2020|18:03| Міжнародне радіо Китаю

У березні 2020 року індекс цін виробників /PPI/ — показник зміни оптових цін виробників товарів і послуг — у Китаї знизився на 1,5% у річному обчисленні. Про це в п'ятницю повідомило Державне статистичне управління КНР.

Джерело: <http://ukrainian.cri.cn/841/2020/04/10/2s69829.htm>

НАУКА ТА ТЕХНОЛОГІЇ

Китай відзначить боротьбу з коронавірусом запуском особливого космічного супутника

06.04.2020|13:45| Ліга.Новини

В кінці квітня в КНР запуснуть апарат «Ухань».

У другій половині квітня Китай запустить космічний супутник «Ухань», названий так, щоб відзначити боротьбу країни з епідемією коронавірусу SARS-CoV-2. Про це пише газета Женьмінь жибао, офіційне друковане видання Центрального комітету Компартії КНР.

Виведенням апарату на орбіту за допомогою твердопаливної ракети «Куайчжоу-1А» займеться Китайська корпорація космічної науки і промисловості (CASIC). Носій розроблений компанією Sanjiang Group, яка знаходиться в місті Ухань – місті, звідки по світу пішов коронавірус.

Запуск здійснять з майданчика на космодромі Цзюцюань на північному заході Китаю.

Апарат «Ухань» стане початком нової супутникової програми «Сін'юнь-2» в рамках проекту Xingyun Engineering: на орбіту виведуть 80 низькоорбітальних супутників зв'язку для Інтернету речей.

Джерело:

<https://news.liga.net/world/news/kitay-otmetit-borbu-s-koronavirusom-zapuskom-osobennogo-kosmicheskogo-sputnika>

Китайський термоядерний реактор EAST здійснив значний прорив

07.04.2020|15: 03| Женьмінь жибао

Згідно з повідомленням центрального телебачення Китаю, самостійно розроблений Китаєм експериментальний пристрій для реакції термоядерного синтезу EAST, який називають «штучним сонцем», зробив значний прорив.

Обладнання пропрацювало 10 секунд при надвисокій температурі в 100 млн. градусів.

EAST - випробувальна установка ядерного синтезу з магнітним утриманням, самостійно розроблена Дослідницьким інститутом матерії міста Хефей Академії наук Китаю, є експериментальним пристроєм для реакції термоядерного синтезу КНР четвертого покоління. Можливість функціонування при відносно високій температурі наблизить людство до комерційного використання термоядерного реактора.

Джерело: <http://russian.people.com.cn/n3/2020/0407/c31517-9676847.html>

Ухань, з якого почалася пандемія коронавірусу, оживає

8.04.2020|11:23|Апостроф

У Китаї в місті Ухань почали знімати карантинні обмежувальні заходи, які вводили через пандемію коронавірусу.

Напередодні в Китаї не зареєстровано жодного випадку смерті від коронавірусу - вперше з січня. Коли Ухань ожив, там знову на дорогах утворилися затори. Влада зняла заборону на виїзд з міста.

Також відновили і залізничне пасажирське сполучення. Заборону на виїзд з міста зняли через кілька годин після того, як в Китаї не зафіксували жодного нового летального випадку від коронавірусу.

Відзначимо, що місто Ухань був в ізоляції через спалах коронавірусу 10 тижнів. Влада Китаю закрила Ухань 23 січня, коли кількість заражених коронавірусом перевищила 500 осіб. Наступні місяці в місті і провінції діяв жорсткий карантин.

Відео та зображення можна переглянути за посиланням:
<https://apostrophe.ua/ua/news/world/2020-04-08/uhan-s-kotorogo-nachalas-pandemiya-koronavirusa-ozhivaet-yarkie-foto-i-video/193313>

У 2019 році Китай став лідером за міжнародними патентними заявками

10.04.2020|Укрпатент

За підсумками 2019 року Китай, обійшовши США, вийшов на перше місце за кількістю поданих каналами Всесвітньої організації інтелектуальної власності (ВОІВ) міжнародних патентних заявок. Про це повідомив Генеральний директор ВОІВ Френсіс Гаррі під час свого брифінгу.

З Китаю було подано 58 990 заявок у межах системи Договору ВОІВ про патентну кооперацію (РСТ), у той час як від США надійшло 57 840 заявок. До цього США щороку вдавалося зберігати позицію лідера в цій сфері – відтоді, як у 1978 році набрала чинності РСТ.

Як зазначив Генеральний директор ВОІВ Френсіс Гаррі, стрімкий вихід Китаю на першу сходинку за кількістю поданих по лінії ВОІВ міжнародних патентних заявок є одним з проявів довгострокового зсуву траєкторії інновацій у бік Сходу: на сьогодні на заявників з Азії припадає більше ніж половина всіх заявок, поданих за РСТ. У 1999 році ВОІВ отримала 276 заявок з Китаю. До 2019 року їх кількість збільшилася до 58 990, тобто всього за двадцять років цей показник зріс у 200 разів.



Джерело: <https://ukrparent.org/uk/news/main/china-pct-10042020>

КОРОНАВІРУС

Вперше із січня: Влада Китаю не фіксує нових смертей від коронавірусу

07.04.2020|09:57|Zn.ua

Зараз коронавірус «експортують» до КНР з-за кордону.

У материковій частині Китаю вперше від початку січня не зафіксовано жодної нової смерті від коронавірусу COVID-19, повідомив Державний комітет охорони здоров'я КНР.

Китай успішно впорався із зараженням вірусом всередині країни, втім, для цього влада використовувала набагато більш жорсткі обмеження, ніж карантин в інших країнах. Зараз коронавірус «експортують» до Китаю з інших держав, влада має намір посилити контроль над в'їжджаючими через сухопутні кордони.

За офіційними даними, на ранок вівторка, 7 квітня, ситуація в Китаї виглядає наступним чином:

1. Нових випадків за добу – 32, усі – у прибулих з-за кордону.
2. Хворих від початку епідемії (грудень 2019 року) – 81 740 людей.
3. Хворих за межами материкової частини країни від початку епідемії – 1 331 людина: Гонконг (914, чотири летальних), Макао (44), Тайвань (373, п'ять летальних).
4. Померлих/видужалих від початку епідемії - 3 331 і 77 000 осіб.
5. Безсимптомних хворих – 1 033 людини під наглядом медиків.
6. Лікуються від COVID-19 – 1 242 людини, з них 211 важких.

На початку епідемії владу Китаю неодноразово критикували за приховування інформації про коронавірус і заниження статистики хворих і померлих.

Нагадаємо, Ізраїль, Сполучені Штати і Китай змагаються в боротьбі за право стати першим розробником вакцини від коронавірусу. Розробками займаються й інші держави, зокрема Італія та Велика Британія.

Експериментальні зразки вакцини вже почали тестувати на людях, піддослідними погодилися бути волонтери. Зараз вакцини і ліків від COVID-19 не існує – захворювання лікують симптоматично.

Джерело:

<https://dt.ua/WORLD/vpershe-iz-sichnya-vlada-kitayu-ne-fiksuye-novih-smertey-vid-koronavirusu-343858.html>

У Китаї закрили на карантин місто Суйфеньхе: бояться нового спалаху коронавірусу

08.04.2020|08:14| Ліга.Новини

Жителі прикордонного китайського містечка Суйфеньхе тепер сидять вдома так, як раніше в Ухані. Карантин - через привізних випадків інфекції з Росії.

На тлі вчорашнього відкриття 11-мільйонного підкарантинного Уханю в Китаї, через нові завезені випадки коронавірусного захворювання місто Суйфеньхе в північно-східній провінції Хейлунцзян «по-Уханьськи» обмежив пересування громадян. Влада побоюється нового спалаху, пише Reuters з посиланням на CCTV.

Жителі міського повіту зобов'язані залишатися в своїх будинках: лише одна людина з сім'ї може виходити раз на три дні за покупками предметів першої необхідності, і повертатися додому в той же день.

Вчора в Хейлунцзяне випадки захворювання зросли до 25 в день - максимуму в регіоні. Влада вважає, що це відбувається через вплив заражених приїжджих із сусідньої Росії.

Крім того, в місті Цзяочжоу східній провінції Шаньдун рівень ризику спалаху підвищився з низького до середнього.

За даними Державного комітету з охорони здоров'я КНР, число нових випадків коронавірусу на материковому Китаї подвоїлася за добу через зростання числа інфікованих приїжджих. Число нових безсимптомних випадків інфекції збільшилася більш ніж в чотири рази за добу.

Джерело:


<https://news.liga.net/world/news/v-kitae-zakryli-na-karantin-gorod-suyfynhe-boyatsya-novoy-vspyshki-koronavirusa>

В Ухані влаштували масштабне барвисте шоу на честь скасування карантину

08.04.2020|18:34| Апостроф

8 квітня людям в місті Ухань було дозволено подорожувати за певних умов після довго карантину.

Так, в середу, 8 квітня, людям міста з населенням в 11 мільйонів чоловік було дозволено подорожувати за умови, що у них є додаток для смартфона, що підтверджує хороше здоров'я і показує, що вони не були в тісному контакті з кимось, хто заразився вірусом.



Нагадаємо, що закриття міста Ухань почалося 23 січня і тривало 76 днів. Згідно з офіційними даними, в місті було зареєстровано понад 50 тисяч випадків COVID-19 і понад 2500 випадків смерті через інфекцію, що становить близько 80 відсотків усіх випадків смерті в країні.

Джерело:

<https://apostrophe.ua/news/world/asia/2020-04-08/v-uhane-ustroili-masshtabnoe-krasochnoe-shou-v-cest-otmenyi-karantina-video/193372>

Китайські медики прощаються з колегами в аеропорту Ухань після завершення спільної роботи

09.04.2020|11:51|НВ

Медпрацівники китайської провінції Цзілінь прощаються з медсестрами Ухань в міжнародному аеропорту Тяньхе після завершення спільної роботи під час спалаху коронавірусу.

11-мільйонний Ухань, з якого почалося поширення COVID-19, оголосив про перемогу над коронавірусом, а 8 квітня місцева влада зняли двомісячний карантин і відкрили кордони. За даними оглядачів, виїхати за межі міста зможуть тільки ті щасливчики, хто має зелений код в додатку для моніторингу здоров'я. Тобто тільки здорові люди.

Крім цього, в місті вперше з кінця січня відновлюється робота громадського транспорту. Утім, щоби до нього потрапити, при вході необхідно пред'явити QR-код, що підтверджує стан здоров'я пасажера.

Передбачається, що в перший день після зняття карантину китайське місто покинуть понад 10 тис. туристів, а місцевий аеропорт здійснить близько двох сотень авіарейсів. Також відновлюється робота місцевих залізничних вокзалів. Однак навчальні заклади міста поки що залишаються закритими.

Влада Китаю вважає, що пік захворювання вже позаду, а кількість нових інфікованих в країні наближається до нульової позначки. Також 8 квітня стало першою з січня добою, протягом якої офіційно не зафіксовано жодної жертви коронавірусу.

Джерело:

<https://nv.ua/world/countries/koronavirus-v-uhane-pobezhden-mediki-proshchayutsya-v-aeroportu-fo-to-50081069.html>

Сі Цзіньпін провів нараду ПК Політбюро ЦК КПК з питань профілактики та епідеміологічного контролю

09.04.2020|10:44| Міжнародне радіо Китаю

Генеральний секретар Центрального комітету Комуністичної партії Китаю /ЦК КПК/ Сі Цзіньпін провів нараду Постійного комітету Політбюро ЦК КПК, присвячену новим механізмам здійснення регулярних заходів з профілактики та епідеміологічного контролю, а також всебічного сприяння відновленню роботи.

Під час наради було проведено аналіз ситуації з COVID-19, а також стану економіки як у Китаї, так і за кордоном.

Через поширення пандемії світова економіка стикається з серйозними ризиками понижувальних тенденцій, сказав Сі Цзіньпін. Він додав, що в даний час значно зростають чинники нестабільності і невизначеності. Відзначивши, що в Китаї зростає навантаження, обумовлене захистом від завезених випадків зараження COVID-19, Сі Цзіньпін зазначив, що процес відновлення роботи та соціально-економічний розвиток країни зіткнулися з новими труднощами і викликами.

Він закликав бути готовими і працювати, щоб справлятися з тривалими змінами у зовнішньому середовищі.

Сі Цзіньпін закликав докладати невпинні зусилля для захисту від завезених випадків зараження і запобігання повторним спалахам епідемії всередині країни, а також зажадав подвоїти зусилля в сфері соціально-економічного розвитку.

Він закликав до зусиль з метою зведення до мінімуму шкоди, заподіяної коронавірусною інфекцією.

Слід приділяти пильну увагу змінам епідемічної ситуації в країні і за кордоном, підкреслив Сі Цзіньпін, закликавши до оперативного реагування з більшою цілеспрямованістю і ефективністю.

Він зажадав від провінції Хубей і її адміністративного центру міста Ухань і надалі приділяти основну увагу лікуванню пацієнтів з важкими проявами захворювання, а також повторно оглядати виписаних з медустанов пацієнтів для перевірки їх стану здоров'я.

За його словами, також необхідно оптимізувати заходи щодо стримування поширення інфекції на рівні мікрорайонів.

Інші райони Китаю, особливо ті, що розташовані біля провінції Хубей, повинні активізувати заходи з обміну інформацією і координації діяльності для стримування епідемії, зазначив Сі Цзіньпін, додавши, що в Пекіні також повинні зберігатися заходи щодо стримування інфекції.

Він також розпорядився проводити точковий контроль за безсимптомними випадками зараження COVID-19, щоб не допустити прорахунків, які могли б призвести до повторного спалаху епідемії.



Джерело: <http://ukrainian.cri.cn/841/2020/04/09/2s69800.htm>

КИТАЙ-УКРАЇНА

Затверджена академічна система транскрибування китайських слів та власних назв українською мовою

07.04.2020 | Прес-служба Національної академії наук України

Система транскрибування українською мовою китайських слів та власних назв забезпечить запобігання різнописів і помилок при передачі китайських прізвищ й імен, географічних назв тощо. Це має велике значення для міждержавних українсько-китайських відносин, дозволяє виключити ймовірні юридичні колізії та суперечки через некоректне чи непослідовне транскрибування. Не менш важливим є дотримання єдиної системи транскрибування під час викладання китайської мови у школах та вищих навчальних закладах України, а також у наукових публікаціях та ЗМІ.

За основу було взято систему, створену І. К. Чирком (1922–2003), видатним українським перекладачем та китаєзнавцем, який присвятив розвитку українського китаєзнавства понад 50 років наполегливої праці. Роботу над складанням референтної таблиці складів та супутніх правил транскрибування виконала молодший науковий співробітник Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України кандидат філологічних наук Євгенія Гобова.

Важливою віхою стало проведення 16 травня 2019 року в рамках Міжнародної наукової конференції до 100-річчя від дня народження академіка Омеляна Пріцака панельної дискусії «Питання українського правопису: східні реалії українською мовою». У обговоренні проблем створення та використання транслітерацій та транскрипцій для східних мов взяли участь директор Інституту мовознавства ім. О. Потебні НАН України доктор філологічних наук Богдан Ажнюк, директор Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України кандидат філологічних наук Олександр Богомолів, заступник директора з наукової роботи Інституту мовознавства ім. О. Потебні НАН України кандидат філологічних наук Олександр Скопненко, наукові співробітники Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України, експерти Національного інституту стратегічних досліджень України, викладачі Київського національного університету імені Тараса Шевченка та Київського національного лінгвістичного університету, фахівці зі східних мов, дипломати та перекладачі.

Остаточний варіант академічної системи затверджено 26 червня 2019 р. на засіданні вченої ради Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України (протокол №4).

27 лютого 2020 р. Експертна рада з вивчення Китаю та українсько-китайських відносин при Центрі зовнішньополітичних досліджень Національного інституту стратегічних досліджень України

підтримала доповідь Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України щодо сучасної системи транскрибування власних назв китайської мови.

Затвердження академічної системи транскрибування китайських слів та власних назв українською мовою створило умови для подальшої роботи з розробки аналогічних стандартів для інших східних мов.

[Ознайомитися з системою транскрибування](#)

За інформацією Інституту сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України

Джерело: <http://nas.gov.ua/UA/Messages/Pages/View.aspx?MessageID=6303>

Мінінфраструктури працює над запуском прямого авіасполучення з Китаєм, в тому числі над відкриттям рейсів China Airlines в Україні

07.04.2020|18:03| interfax.ua

Міністерство інфраструктури України працює над тим, щоб Китай відкрив прямі рейси в Україну з метою спрощення, в тому числі, доставки вантажів, повідомив в ході онлайн-зустрічі з Європейською бізнес асоціацією міністр інфраструктури Владислав Криклій.

«У першу чергу нам потрібно мати з ними (з Китаєм - ІФ) прямі рейси. Я не впевнений, що всі знають про те, що велика частина доставки з Китаю і в принципі по світу здійснюється пасажирськими літаками, які довантажують вантажами, в тому числі, сектора електронної комерції. Якщо у нас буде пряме сполучення з Китаєм ... Власне, ми над цим працюємо. Я послу Китаю - і попереднього, і новому - говорив, що ми дуже хочемо, щоб China Airlines мала пряме авіасполучення з Україною», - сказав міністр.

При цьому він зазначив, що пряме авіасполучення з азіатськими країнами також стимулює потік туризму в Україні.

Як повідомлялося з посиланням представника Управління цивільної авіації Китаю, за останній тиждень обсяг вантажоперевезень літаками китайських авіакомпаній на 17,85% перевищив тижневий обсяг вантажів, які перевозились до епідемії коронавірусу.

Джерело: <https://interfax.com.ua/news/economic/653003.html>

На цьому тижні прибудуть мінімум 7 літаків з Китаю і Кореї з тестами, апаратами ШВА і захисними засобами - Зеленський

07.04.2020|18:43|Інтерфакс

Президент України Володимир Зеленський повідомив, що очікується прибуття на цьому тижні як мінімум семи літаків з Китаю і Кореї з ПЦР- та швидкими тестами для виявлення коронавірусу, апаратами ШВА і засобами захисту.

«Протягом цього тижня ми очікуємо прибуття, щонайменше, семи літаків з Китаю і Південної Кореї. Вони доставлять в Україну тест-системи ПАР і експрес-тести, захисні костюми і апарати ШВА, маски і респіратори. Наша мета - найближчим часом доставити в Україну 50 млн масок», - розповів він у відеозверненні до українців у вівторок.

Джерело: <https://interfax.com.ua/news/general/653021.html>

«Повітряний міст Україна-Китай»: 08.04.2020

09.04.2020|05:13| Посольство України в КНР

Посольство узагальнило інформацію щодо перших постачальників гуманітарної допомоги Україні, вантажі яких уже прибули на склад у Пекіні:

«Eco-Vtor, Ltd.»

- 20 тис. масок медичних тришарових.

Громадська організація «Китайська Діаспора в Україні»

- 3 тис. масок FFP3;
- 600 медичних окулярів;
- 500 одноразових захисних комбінезонів;
- 50 тис. медичних рукавиць.


Народний уряд м. Хеньян провінції Хунань

- 38 тис. масок медичних тришарових.

Організація «Євроінновація» району Сінчен м.Сучжоу провінції Цзянсу

- 10 тис. масок медичних тришарових.

Це лише частина зі значного обсягу заявлених китайськими доброчинцями (усього їх більше 20) гуманітарних вантажів для України, якими опікується Посольство. Процес їхньої доставки до місця складування наразі триває.



Посольство надзвичайно вдячне всім нашим китайським друзям, які виявили бажання підтримати Україну в боротьбі з поширенням COVID-19.

Для вирішення всіх питань, пов'язаних із наданням гуманітарної допомоги Україні, просимо звертатися на електронну адресу Посольства України в КНР (emb_cn@mfa.gov.ua), зазначивши ваші контактні дані (мобільний телефон, електронна пошта), за якими з вами обов'язково зв'яжемося.

Джерело: <https://www.facebook.com/ukrembcn/posts/1496253110543185>

Університети Китаю подарували українським університетам медичні засоби захисту

09.04.2020|09:31| Посольство КНР в Україні

Спалах епідемії в Україні розчулив серця китайських друзів. Коледжі та університети Китаю, які співпрацюють з багатьма українськими університетами, дізнавшись про дефіцит медичних товарів в Україні у найкоротший час підготували різні види медичних засобів захисту. Як відомо, окрім Хейлунцзянського університету, який подарував по 5000 масок КНУ ім. Тараса Шевченка, КПІ ім. Ігоря Сікорського, НПУ ім. М.П. Драгоманова, ХНПУ ім. Г.С. Сковороди, ДНУ ім. Олеся Гончара є також ще Ханчжоуський педагогічний університет, Цзілунський технологічний університет, Цюйфуський педагогічний університет, Цзілінський університет та Тяньцзінський університет іноземних мов, які також подарували медичні маски, одноразові рукавички та інші медичні засоби. На цей час засоби захисту вже перебувають у дорозі.


Джерело: <https://www.facebook.com/chinaembua/posts/148492409984534>

Прибули ще три літаки з Китаю з медичними засобами, які надійдуть і в опорні лікарні, і у великі торговельні мережі – ОП

09.04.2020|15:00|Інтерфакс

В Україну прибули ще три літаки з Китаю з вантажем спецзасобів для боротьби з коронавірусом, повідомили в четвер на традиційній нараді під головуванням президента України Володимира Зеленського.

«Доставлені медичні засоби не лише розподілятимуться в опорні лікарні, а й надійдуть у великі торговельні мережі», - повідомляє прес-служба глави держави.



На нараді також було вирішено здійснювати моніторинг наявності масок в аптечних мережах. «У разі відсутності в продажу цих елементарних засобів захисту буде вжито заходів адміністративного реагування», - наголошується в повідомленні.

Джерело: <https://ua.interfax.com.ua/news/general/653571.html>

«Укрпошта» і китайський оператор Cainiao Network запускають вантажні рейси до України

09.04.2020|15:31|Інтерфакс

АТ «Укрпошта» і китайський міжнародний логістичний оператор «Цяйняо» (Cainiao Network), що входить до складу Alibaba Group, запускають вантажні рейси до України.

Як повідомила прес-служба «Укрпошти» в четвер, така співпраця скоротить час доставки замовлень з AliExpress в умовах карантину. Авіамаршрути стартували з міст із найбільшими розподільними центрами Cainiao в Європі.

Згідно з інформацією компанії, партнерами в організації рейсів виступили авіакомпанії «Елерон», AirBaltic і національний поштовий оператор Латвії. Регулярні рейси (вантажопідйомністю 5 тонн) виконують літаки АН-26 до Львова, де посылки проходять митне оформлення, сортування і доставлятимуться одержувачам в Україні. На перших етапах літак прибуватиме до Львова двічі на тиждень, в подальшому розклад переглядатимуть залежно від навантаження.

«Укрпошта» також повідомляє, що видачу посилок буде переведено в безконтактний режим - усі замовлення AliExpress вартістю до \$2 доставлятимуть у поштову скриньку (якщо вона справна). Для більш дорогих відправлень працюватимуть опції доставки додому - кур'єром чи листоношею.


Український поштовий оператор додав, що в першому кварталі 2020 року «Укрпошта» доставила з AliExpress понад 4 млн відправлень, приріст проти аналогічного кварталу попереднього року становив 26%. Серед найбільш популярних категорій товарів у березні, які замовляли українці: електроніка, аксесуари, одяг і товари для дому.

Джерело: <https://ua.interfax.com.ua/news/economic/653587.html>

Зеленський: з Китаю доставили обладнання, яке прискорить виробництво масок

10.04.2020|18:42|РКБ –Україна

Україна щодня виготовляє майже мільйон масок



Президент України Володимир Зеленський заявив, що літаком з Китаю, серед іншого, була доставлена виробнича лінія, яка істотно прискорить виробництво масок в Україні. Про це він повідомив у своєму відеозверненні.

При цьому він додав, що Україна щодня виготовляє майже мільйон масок.

«Ми продовжуємо виготовляти майже мільйон масок щодня. Літаком з Китаю, серед іншого, була доставлена виробнича лінія, яка істотно прискорить виробництво масок в Україні», - зазначив президент.

Крім того, він повідомив, що протягом тижня літаки доставляють з Китаю та Південної Кореї необхідне для тестування та лікування хворих.

«Протягом тижня наші літаки доставляють з Китаю та Південної Кореї все необхідне. Вже прибуло чотири літаки, ще чотири ми очікуємо сьогодні та цими вихідними. Результатом тижневої доставки буде - майже півмільйона респіраторів, 150 тисяч одноразових костюмів підвищеного класу, 100 тисяч тестів ПЛР та 200 тисяч реагентів необхідних для ПЛР тестів. Окрім цього, 20 тисяч захисних окулярів, 10 апаратів ШВЛ та десять спецбоксів для транспортування хворих», - зазначив Зеленський.

Він також додав, що Україна нарощує власне виробництво.

«За кілька останніх днів було відвантажено 4 тисячі багаторазових захисних костюмів, зроблених в Україні», - додав він.

Джерело:

<https://www.rbc.ua/ukr/news/zelenskiy-kitaya-dostavili-oborudovanie-kotoroe-1586533358.html>

«Повітряний міст Україна-Китай»: 10.04.2020

11.04.2020|06:38| Посольство України в КНР

Посольство України підбиває підсумки співпраці з китайськими партнерами, яка на цьому тижні полягала у зборі товарів медичного призначення, що мають бути відправленні в Україну для боротьби з поширенням в

Україні COVID-19.

Зокрема, 10 квітня такі китайські компанії, організації та державні установи завершили постачання наданих ними гуманітарних вантажів на склад у Пекіні:

«China Road and Bridge Corporation»

- 50 тис. масок медичних тришарових.

«Great Wall», СРІЕМС

- 15 850 масок медичних тришарових;
- 4 тис. захисних рукавиць;
- 120 захисних окулярів;
- 100 пачок китайських ліків.
- Бізнес асоціація ССРІТ
- 20 тис. масок медичних тришарових.
- 400 комплектів захисного одягу;
- 200 захисних окулярів;
- 200 пар медичних бахілів.
- Міністерство державної безпеки КНР
- 20 тис. масок медичних тришарових.

Таким чином, усього на склад цього тижня доставлено:

- 288 тис. масок медичних тришарових;
- 55 тис. захисних рукавиць;
- 3 тис. медичних масок стандарту FFP3;
- 920 захисних окулярів;
- 900 комплектів захисного одягу;
- 500 медичних масок типу N95;
- 500 одиниць дезінфектантів;
- 500 одиниць спирту медичного;
- 500 одиниць термометрів інфрачервоних;
- 200 одиниць медичних бахілів;
- 100 пачок ліків виробництва КНР;
- 100 тестів на коронавірус.

Посольство надзвичайно вдячне всім нашим китайським друзям, які виявили бажання підтримати Україну в боротьбі з поширенням COVID-19.

Для вирішення всіх питань, пов'язаних із наданням гуманітарної допомоги Україні, просимо звертатися на електронну адресу Посольства України в КНР (emb_cn@mfa.gov.ua), зазначивши ваші контактні дані (мобільний телефон, електронна пошта), за якими з вами обов'язково зв'яжемося.

«Повітряний міст Україна-Китай: 09.04.2020»

Чергову партію товарів медичного призначення, наданого нашими китайськими партнерами, за координаційної участі дипломатів Посольства прибула на склад у м.Пекін, де цей гуманітарний вантаж буде завантажено та літак в Україну.



Зокрема, йдеться про таке:

«Xiaomi Inc.»

- 50 тис. масок медичних тришарових;
- 500 одиниць термометрів інфрачервоних.
- «China Railway 14 Bureau Group Corp»
- 500 одиниць дезінфектантів;
- 500 одиниць спирту медичного.

«ZTE Corporation»

- 50 тис. масок медичних тришарових.
- Народний Уряд провінції Гуйчжоу (м.Гуйян)
- 15 тис. масок медичних тришарових;
- 1 тис. рукавиць медичних;
- 500 одиниць масок типу N95;
- 100 тестів на коронавірус.

Характерною рисою гумвантажу, що складається за участі Посольства, є значний обсяг найбільш затребуваних для стримування епідемії медичних засобів. Крім розхідних матеріалів, очікуємо на отримання апаратів штучного дихання, про що окремо інформуватимемо в наших подальших прес-релізах.

Посольство надзвичайно вдячне всім нашим китайським друзям, які виявили бажання підтримати Україну в боротьбі з поширенням COVID-19.

Джерело: <https://www.facebook.com/ukrembcn/photos/a.899734396861729/1498044800364016/>

КИТАЙ – США

Американські ЗМІ: Білий дім знайшов «цапів-відбувайлів», щоб перекласти відповідальність

11.04.2020|20:31| Міжнародне радіо Китаю

9 квітня агентство «Ассошіейтед прес» повідомило, що, зіткнувшись з епідемією COVID-19, президент США Дональд Трамп використовує стратегію «перекладання відповідальності», щоб відвернути увагу громадськості від помилок свого уряду. У матеріалі агентства, зокрема, сказано:

Звинуватили, в першу чергу, ЗМІ, потім губернаторів-демократів, також Китай, колишнього президента США Барака Обаму, федеральні контролюючі органи, а зараз ще і Всесвітню організацію охорони здоров'я (ВООЗ).

У процесі протистояння активному поширенню епідемії COVID-19, президент Дональд Трамп використовує знайому політичну тактику: відволікання уваги, заперечення і пряме звинувачення інших.

Намагаючись «віддалити» Білий дім від безперервно зростаючої кількості загиблих, Дональд Трамп знайшов велику кількість можливих «цапів-відбувайлів». Він спробував відвернути увагу людей від різних помилок, зроблених його урядом. Критики вважають помилкою власної адміністрації Трампа той факт, що поширення коронавірусу в Штатах досі пір не сповільнилося. Зіткнувшись з серйозною кризою в галузі охорони здоров'я, всього за 7 місяців до нових виборів, спроба перекласти провину стала все більш явною.

Список людей, яких звинувачує Дональд Трамп, довгий і постійно змінюється:

Губернатора-демократа звинуватили в неправильному управлінні ризиками на передовій лінії, а ЗМІ спочатку звинуватили в мусуванні загрози вірусу, а потім — у невизнанні прийнятих урядом заходів у відповідь. Також звинуватили керівників різних відомств у спробі «звалити» престиж Білого дому; в недостатній підготовці адміністрації колишнього президента США Барака Обами. Спочатку Дональд Трамп не звинувачував Китай, але пізніше звинуватив у «приховуванні» тривожних даних про епідемію. І тепер відповідальність за це несе ВООЗ, Дональд Трамп пригрозив призупинити внески в ВООЗ.

А сам Дональд Трамп ні в чому не винен.

За словами 4 чиновників з Білого дому і республіканців, які мають тісні стосунки з Білим домом, зіткнувшись із вкрай несприятливою ситуацією, пошук винних став важливою частиною роботи союзників президента.

Джерело: <http://ukrainian.cri.cn/841/2020/04/11/2s69844.htm>

КИТАЙ – ЄВРОПА

Вантажні поїзди Китай-Європа здійснюють більше рейсів для поставок протиепідемічних засобів

07.04.2020|14:30| Женьмінь жибао

Вантажні поїзди Китай-Європа в першому кварталі 2020 року здійснили більше рейсів і збільшили обсяг вантажоперевезень, будучи важливим способом міжнародної доставки виробів медичного призначення в умовах глобальної Пандемія COVID-19.

Згідно з даними Китайської державної залізничної корпорації /CSRC/, в першому кварталі цього року в рамках міжнародних залізничних вантажних перевезень Китай-Європа було здійснено 1941 рейс і перевезено 174 тис. стандартних контейнерів /20-футова еквівалентна одиниця/ вантажів, що на 15 і 18 відсотків більше, ніж у попередньому році відповідно.

У березні вантажні поїзди здійснили 809 рейсів і перевезли 73 тис. стандартних контейнерів з вантажами, встановив історичний рекорд за кількістю рейсів і обсягом перевезень за один місяць.

Відзначаючи той факт, що в рамках даних вантажоперевезень здійснюється сегментоване транспортування, яке не зачіпає санітарно-карантинний контроль осіб, CSRC заявила, що вони стали важливим логістичним каналом для забезпечення безперервної торгівлі між Китаєм і Європою і доставки ВМП для боротьби з епідемією.

За період з 21 березня, відколи перший поїзд з протиепідемічними засобами відправився в Європу, до кінця місяця, майже 333,8 тис. одиниць загальною вагою 494 т. було відправлено в Європу. Більшість із цих товарів уже доставлені в такі країни, як Італія, Німеччина, Іспанія, Чехія, Польща, Угорщина і Нідерланди.


Залізничні перевезення маршрутом Китай-Європа, які почалися в 2011 році, вважаються важливою частиною ініціативи «Пояс і шлях» і орієнтовані на стимулювання торгівлі між Китаєм і Європою.

Джерело: <http://russian.people.com.cn/n3/2020/0407/c31518-9676825.html>

Китай запропонував Британії двостороннє співробітництво в боротьбі з COVID-19

10.04.2020|05:42| РКБ –Україна

Китай і Великобританія також обговорили економічні питання, зокрема - промислові поставки товарів.



Китай готовий співпрацювати з британською стороною в області профілактики епідемій та фінансування медичних розробок на тлі пандемії коронавірусу. Про це повідомляє Xinhua.

Також Китай збирається надати підтримку і допомогу Великій Британії в області поставок медичного обладнання та в інших областях. Ці питання в режимі телефонної розмови обговорювали віце-прем'єр Китаю Ху Чуньхуа і канцлер Британії Ріші Сунак.

Віце-прем'єр висловив сподівання, що обидві сторони будуть і надалі зміцнювати співробітництво в рамках Організації Об'єднаних Націй і Групи 20, сприяти координації макроекономічної політики, скорочувати тарифи і розширювати торговельні потоки. Мета - підтримання стабільності глобального ланцюжка промислових поставок та сприяти сталому зростанню світової економіки.

Джерело:

<https://www.rbc.ua/ukr/news/kitay-predlozhl-britanii-dvustoronnee-sotrudnichestvo-1586488422.htm>
1

ЗАЯВИ МІЖНАРОДНИХ ОРГАНІЗАЦІЙ ТА УРЯДІВ

Сі Цзіньпін попередив про необхідність бути готовим до негативного впливу поширення Covid-19 за кордоном

09.04.2020|08:44|Інтерфакс

У материковому Китаї за минулу добу зареєстровано 63 нових випадки зараження коронавірусом, з них 61 - у людей, які прибули з-за кордону, два - всередині країни (провінція Гуандун), повідомив Держкомздорв'я КНР на своєму офіційному сайті.

У середу в країні з раніше заражених коронавірусом померли дві людини, обидві в провінції Хубей, яка вважається епіцентром поширення інфекції.

З грудня від коронавірусу в країні померло 3 тис. 335 осіб, зареєстровано 81 тис. 865 випадків захворювання, з них 1 тис. 103 - ввезених з-за кордону.

За минулий вівторок було виявлено 56 випадків безсимптомного протікання викликаного коронавірусом захворювання, 28 із них - «імпортовані». Всього нині під наглядом медиків перебувають 1 тис. 104 безсимптомних хворих, у 364 випадках вони виявлені у прибулих з-за кордону.

На материковій частині країни зараз у медустановах проходять курс лікування 1 тис. 160 осіб, стан 176 хворих оцінюється як важкий.

Водночас понад 77 тис. осіб одужали і покинули медустанови.

На китайських територіях поза материковою частиною країни з грудня минулого року зареєстровано 1 тис. 384 випадки захворювання: в Гонконзі - 960 (при чотирьох випадках смертельного результату), в Макао - 45, на Тайвані - 379 (п'ять випадків смерті).

Голова КНР Сі Цзіньпін на засіданні постійного комітету Політбюро ЦК Компартії Китаю, яке відбулося напередодні, заявив, що у зв'язку з погіршенням обстановки з поширенням інфекції за кордоном слід готуватися до того, що негативний вплив цього фактора на ситуацію в КНР і на китайську економіку буде посилюватися.

«Інфекція в світі продовжує поширюватися, посилюються ризики падіння світової економіки, чинників нестабільності і невизначеності стає все більше. Зростає тиск на Китай з боку завезених випадків захворювання, що ставить нашу роботу з відновлення соціально-економічного розвитку перед новими труднощами і викликами. В умовах складної обстановки в сфері поширення



коронавірусу в світі і в світовій економіці ми повинні бути ідейно готовими до роботи з протидії погіршення зовнішньої обстановки доволі тривалий час», - підкреслив китайський керівник.

На цьому тлі режим «сидимо вдома» ввела в четвер влада китайської провінції Хейлунцзян для жителів міста Суйфеньхе, розташованого на кордоні з Росією, щоб уникнути поширення коронавірусу, повідомило центральне телебачення КНР.

Жителям буде дозволено відправляти одну людину в магазин кожні три дні. Вона повинна дотримуватися правил сканування QR-кодів, реєстрації та температурного контролю, а також носити маски.

Цей вимушений захід пов'язаний зі зростаючою кількістю китайських громадян, які повертаються на батьківщину через Росію. Тільки у вівторок коронавірус був виявлений у 25 громадян КНР, які прибули в Суйфеньхе з Москви транзитом через Владивосток.

Всього, станом на середу, за даними влади Хейлунцзян, налічувалося 86 інфікованих громадян КНР, які повернулися в Суйфеньхе через Росію. Як зазначають спостерігачі, не виключено, що значна частина китайців, повертаючись на батьківщину з інших країн світу, використовує Москву як транзитний пункт, оскільки слідування на північний схід Китаю через Москву і Владивосток є одним із найбільш зручних маршрутів.

Джерело: <https://ua.interfax.com.ua/news/general/653423.html>

АНАЛІТИКА

Covid-19 зменшить глобальну залежність від Китаю

07.04.2020|Project Syndicate| Zhang Jun


Мало сумнівів у тому, що глобальна рецесія, спричинена пандемією Covid-19, буде набагато глибше і триваліше рецесією, що почалася після світової фінансової кризи 2008 року. Багато урядів пообіцяли підтримати економіку безпрецедентними монетарними і бюджетними стимулами, незважаючи на те, що у них вже і так величезні борги. Але, напевно, краще, на що вони можуть розраховувати: запобігання колапсу економіки. Втім, навіть ця мета може виявитися недосяжною, якщо вони будуть наполягати на ізоляціоністською політиці - пошук винних і висування бар'єрів замість підтримки міжнародного співробітництва та економічної взаємодії.

Особливо важлива взаємодія США і Китаю. Після кризи 2008 року відновлення глобальної економіки отримало потужне підґрунтя у вигляді китайсько-американського співробітництва, що призвело до успіху заходів стимулювання в цих країнах (кількісне пом'якшення в США і масштабні бюджетні стимули в Китаї). Але криза, викликана Covid-19, вибухнула рівно в той момент, коли відносини двох країн, як і міжнародне співробітництво в цілому, знаходяться на нижчому рівні за кілька десятиліть, а США при цьому не демонструють намірів поліпшити ситуацію.

Навпаки, деякі американські політики відразу почали посилатися на цю кризу як на доказ того, що жодна країна, а особливо Китай, не повинна займати центральних позицій у глобальних виробничих ланцюжках. А адміністрація президента США Дональда Трампа явно з більшою готовністю нагадує суспільству про те, що вірус спочатку з'явився в Китаї, ніж вживає рішучих заходів для боротьби з ним. Все це серйозно послабило бажання і можливості економічно найбільших країн світу організувати скоординовану відповідь на цю кризу.

Америка помилково ігнорує потенційний внесок Китаю в врегулювання кризи Covid-19. І вона помиляється, чекаючи, що пандемія послабить позиції Китаю в глобальних виробничих ланцюжках.

Навіть якщо регіоналізація і диверсифікація виробничих ланцюжків скоротить ризики, Китай збереже значні конкурентні переваги в багатьох сферах, наприклад, у виробництві електроніки, техніки і обладнання. Китай не можна замінити - як мінімум в найближчому майбутньому.



Це не означає, що роль Китаю в глобальних виробничих ланцюжках не зміниться. Але вона змінюється вже десятиліття: більшість промислових робочих місць з низькою доданою вартістю переводиться в сусідні країни.

Цей процес не просто не послабив позиції Китаю. Навпаки, він дозволив країні піднятися вгору сходами доданої вартості. Такі регіони, як дельта річки Янцзи і провінція Гуандун, де раніше виробляли одяг і взуття і збирали електроніку, стали центрами високотехнологічних інновацій.

Одночасно Китай займався підвищенням рівня внутрішнього споживання, скорочуючи свою залежність від попиту за кордоном. В результаті, сьогодні світ, можливо, більше залежить від Китаю, ніж Китай від світу. Я впевнений, що пандемія Covid-19 посилить цю залежність, в тому числі і тому, що Китай на кілька місяців випереджає інші країни, бодай, у боротьбі з вірусом і швидкості відновлення роботи економіки.


Так, звичайно, драконівські карантинні заходи Китаю мали високу економічну ціну. Ймовірно, вони призводять до зниження ВВП в першому кварталі на 8-10%. Але ці заходи дозволили країні зупинити зростання числа нових заражень в той момент, коли вірус тільки досяг інших країн світу. Уже в середині лютого Китай почав займатися відновленням виробництва, намагаючись стабілізувати глобальні виробничі ланцюги.

В результаті Китай уникнув турбулентності на фондовому ринку, яка спостерігається в Америці, де число інфікованих швидко зростає, а карантин тільки почався. Завдяки рішучим діям уряду країни, які, правда, відбулися після первісних помилок місцевої влади, Китай може стати першою в світі країною, яка відновить зростання економіки, поки решта світу буде занурена в глибоку рецесію.

На відміну від ситуації після кризи 2008 року уряду Китаю, судячи з усього, не доведеться складати нові масштабні інвестиційні плани. Буде достатньо реалізувати вже існуючі плани інфраструктурних інвестицій, включаючи будівництво електромереж надвисокої напруги, міжміських високошвидкісних залізниць і мереж 5G, одночасно вживаючи додаткові заходи з підтримки відновлення економіки і зайнятості, включаючи субсидії і податкові пільги. При бюджетному дефіциті в розмірі менше 3% ВВП Китай вочевидь може дозволити собі такі заходи.

Подібні інвестиції допоможуть Китаю розвинути досягнутий прогрес в нових високотехнологічних галузях, включаючи великі дані, штучний інтелект, інтернет речей, а також промисловий інтернет. Все це поглибить інтеграцію Китаю в глобальні виробничі ланцюги. Навіть розрив китайсько-американських економічних зв'язків не зможе зупинити технологічної торгівлі та обміну між Китаєм і іншими країнами світу.

Ані опір США, ані пандемія Covid-19 не завадять Китаю відкрити сектор послуг і перетворитися на привабливий напрям для експорту з розвинених країн та країн, що розвиваються. У період, коли деякі країни можуть піддатися спокусі ізоляції, Китай буде, як і завжди, прихильний до



глобалізації. Коли криза Covid-19 завершиться, зовнішня торгівля, інвестиції та можливості для економічного зростання, які відкриває подібна прихильність, можуть стати найважливішим підґрунтям для країн, що переживають труднощі.

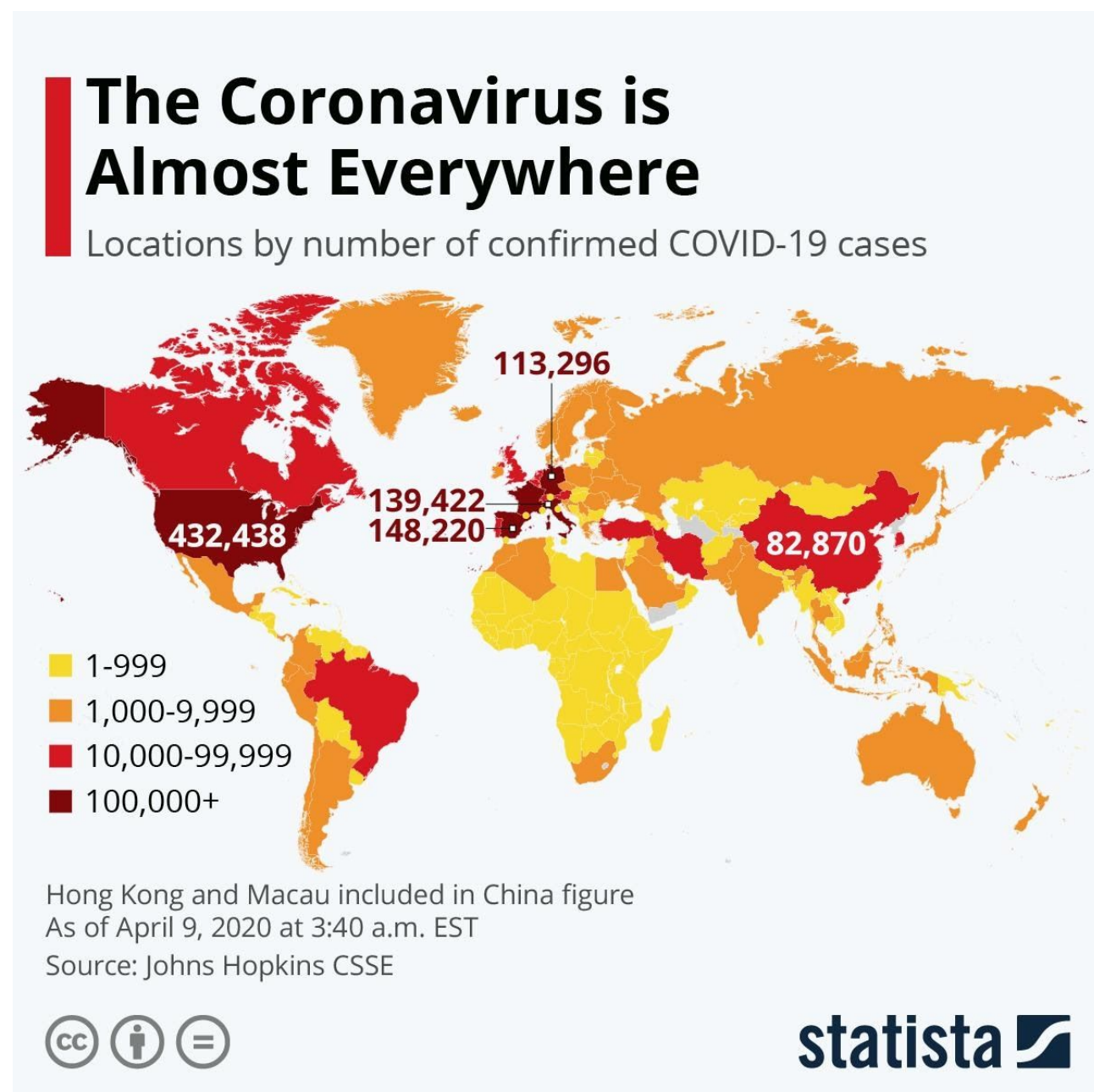
Джерело:

<https://www.project-syndicate.org/commentary/china-global-economic-position-stronger-after-covid-19-by-zhang-jun-2020-04>

ІНФОГРАФІКА

Поширення COVID-19 в світі

09.04.2020|Statista|Mathias Brandt



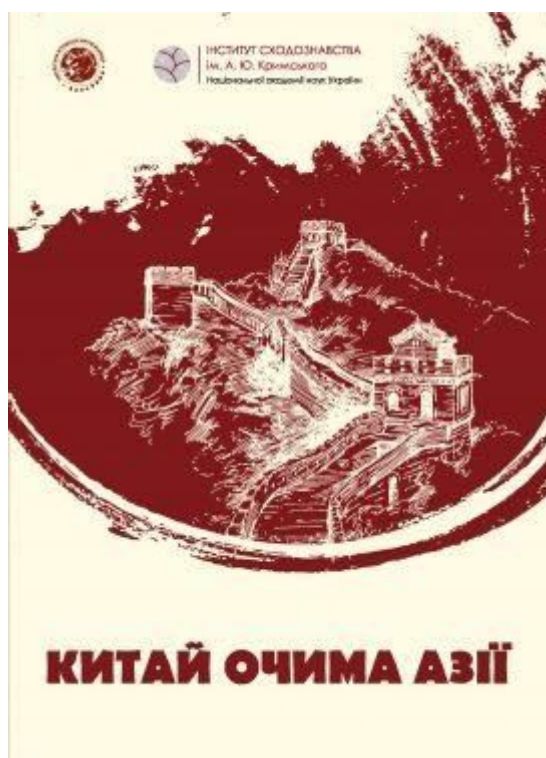
Джерело:

<https://www.statista.com/chart/20651/locations-by-number-of-confirmed-wuhan-coronavirus-cases/>

КНИГИ ТА ВІДЕО

Китай очима Азії

Українська асоціація китаєзнавців



У колективній монографії представлено сприйняття Китаю громадськістю, елітами та засобами масової інформації в окремих країнах Центральної, Східної, Південно-Східної та Південної Азії. Показані складні та різноманітні образи Китаю, а також їхній вплив на контекст взаємодій між країнами та ухвалення тих чи інших політичних рішень. Дослідження зосереджено на вивченні історичних і сучасних образів Китаю. У роботі приділено увагу таким питанням: місце Китаю у сучасному світі (мирне піднесення, відродження нації та «м'яка сила»), в'єтнамське бачення Китаю як досвіду асиметричного сусідства, погляди японських паназіатистів на Китай, сприйняття казахстанською стороною китайської національної та регіональної політики на прикладі казахської етнічної спільноти СУАР, сприйняття Китаю у сучасному Непалі.

Для істориків, лінгвістів, політологів, китаєзнавців, представників суміжних соціальних і гуманітарних дисциплін, а також усіх, хто цікавиться історією та проблемами сучасного розвитку країн Азії.

Видання здійснено за підтримки Міжнародного фонду «Відродження».

Завантажити книгу: [Китай очима Азії. Колективна монографія / Інститут сходознавства ім. А. Ю. Кримського НАН України; Українська асоціація китаєзнавців. – Київ, 2017. – 316 с.](#)

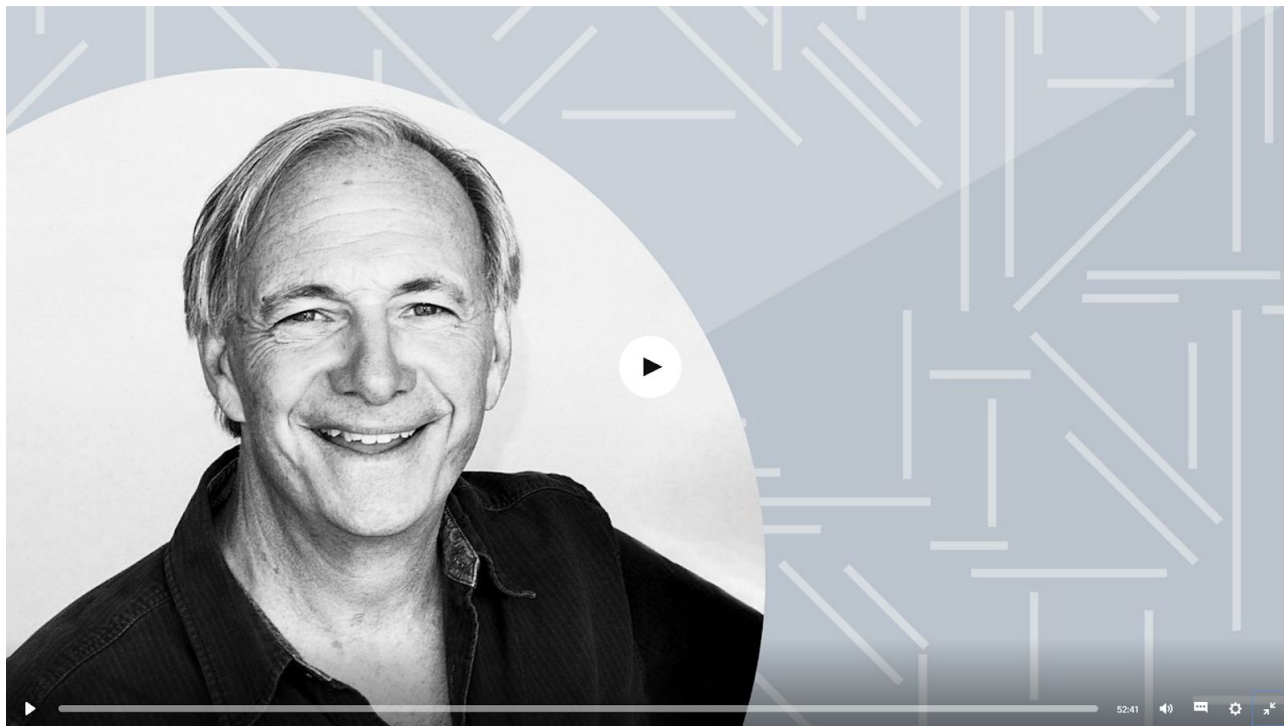
Що коронавірус означає для глобальної економіки

08 квітень 2020 | TED Connects

«Я капіталіст. Я вірю в систему. Я вірю, що ви можете збільшити розмір пирога, і ви могли б його добре розділити», - каже Рей Даліо, засновник Bridgewater Associates. Він пропонує широке розуміння та поради щодо того, як ми можемо оговтатися від глобального економічного наслідку

коронавірусної кризи - і використати це як можливість реформувати системи, що сприяють зростанню нашої економіки.

Ця віртуальна бесіда є частиною серії TED Connects, яку влаштовують керівник TED Кріс Андерсон та куратор бізнесу Крірі Хаджим. Записано 8 квітня 2020 року.



Відео: https://www.ted.com/talks/ray_dalio_what_coronavirus_means_for_the_global_economy

Як світ може змінитися після пандемії коронавірусу

09 квітень 2020 | TED Connects

Пандемія коронавірусу є більш глобальнішою, драматичнішою та незвичною, аніж будь-яка криза, яку ми бачили протягом тривалого часу, про це говорить журналіст Фарід Закарія. Послухайте, як він поділяє свою думку про те, як ми можемо оговтатися від економічних наслідків, чому певні країни змогли уникнути великих спалахів і що це може означати для балансу світової влади.

Ця віртуальна бесіда є частиною серії TED Connects, яку влаштовують керівник TED Кріс Андерсон та хронікально-документальний куратор Вітні Пеннінгтон Роджерс. Записано 9 квітня 2020 року.



Video:

https://www.ted.com/talks/fareed_zakaria_how_the_world_could_change_after_the_coronavirus_pandemic
